ESDRAS 10
DIVISIONES DE PÁRRAFO DE LAS TRADUCCIONES MODERNAS

			10:40-42
		10:43	10:43
		10:44	10:44

CICLO DE LECTURA TRES (véase **Seminario de Interpretación Biblica**")

DE ACUERDO AL PROPÓSITO DEL AUTOR ORIGINAL AL NIVEL DE PÁRRAFOS

Este es un comentario-<u>guía</u> de estudio, lo que significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos debemos caminar a la luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe dejarle esto a un comentarista.

Lea el capítulo de corrido. Identifique los temas (ciclo de lectura #3, p. xiv) Compare sus divisiones de temas con las distintas traducciones. La formación de párrafos no es inspirada, pero es la clave para seguir el propósito del autor original, que es la base de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

- 1. Primer párrafo
- 2. Segundo párrafo
- 3. Tercer párrafo
- 4. Etc.

tarde (cf. 9:5).

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

TEXTO DE LA RVR60: 10:1-4

¹Mientras oraba Esdras y hacía confesión, llorando y postrándose delante de la casa de Dios, se juntó a él una muy grande multitud de Israel, hombres, mujeres y niños; y lloraba el pueblo amargamente. ²Entonces respondió Secanías hijo de Jehiel, de los hijos de Elam, y dijo a Esdras: Nosotros hemos pecado contra nuestro Dios, pues tomamos mujeres extranjeras de los pueblos de la tierra; mas a pesar de esto, aún hay esperanza para Israel. ³Ahora, pues, hagamos pacto con nuestro Dios, que despediremos a todas las mujeres y los nacidos de ellas, según el consejo de mi señor y de los que temen el mandamiento de nuestro Dios; y hágase conforme a la ley. ⁴Levántate, porque ésta es tu obligación, y nosotros estaremos contigo; esfuérzate, y pon mano a la obra.

10:1 Observe los distintos VERBOS que se usan para describir la actitud espiritual de Esdras hacia Dios (cf. 9:6).

- 1. «oraba» (BDB 813, KB 933, Hitpael INFINITIVO CONSTRUCTO)
- 2. «hacía confesión» (BDB 392, KB 389, Hitpael INFINITIVO CONSTRUCTO)
- 3. «llorando» (BDB 113, KB 129, *Qal* PARTICIPIO)
- 4. «postrándose» (BDB 656, KB 709, Hitpael PARTICIPIO)

□ «postrándose» Este VERBO (BDB 656, KB 709 Hitpael PARTICIPIO) desplomarse ante el Señor (cf
Deuteronomio 9:18, 25). La posición física normal para la oración era de pie, con los ojos y las manos hacia
arriba, al cielo. En algunas ocasiones arrodillarse era una manera de mostrar intensidad (cf. 9:5). Postrarse era
una acción de mucha más humildad.
Undelante de la casa de Diese Apprentemente. Esdres fue el temple e erer en la bere del secrificio de la

□ **«una muy grande multitud de Israel, hombres, mujeres y niños»** El grupo pequeño que llegó y reportó el pecado a Esdras (cf. 9:4) ahora ha aumentado a un grupo grande de toda clase de edades (cf. Nehemías

8:2). Generalmente solo los hombres mayores de trece años habrían sido parte de esta clase de grupo. Uno se pregunta si a estas mujeres y niños judíos en particular les había afectado el haber tomado esposas extranjeras (cf. Malaquías 2:10-16).
□ «y lloraba el pueblo amargamente» La humildad y confesión de Esdras activó el arrepentimiento espiritual entre los que volvieron. Ya sea que la ignorancia o la apatía hubieran permitido que el pecado se desarrollara durante todos estos años es incierto, pero la palabra de Dios reveló el tema del pacto.
10:2 «Secanías» Este era uno de los hijos de un agraviador culpable que se menciona en 10:26, que tuvo un corazón arrepentido. Reconoció el pecado de su familia y el de los que volvieron.
□ «Elam» El texto hebreo dice «eternidad», pero en la mayoría de las traducciones, antiguas y modernas, dice el <i>Qere</i> «Elam». Las palabras hebreas difieren apenas en la segunda letra hebrea similar (waw y yod).
□ «de los pueblos de la tierra» En la época pre exílio esto se refería a la población judía, pero en este contexto y período se refiere a la población de la provincia persa Al Otro Lado del Río. Para una buena discusión del significado cambiante de este término véase <i>Ancient Israel</i> , de Roland de Vaux, vol. 1, pp. 70-72.
 □ «aún hay esperanza» El ministerio de enseñanza y las acciones de Esdras habían avivado un arrepentimiento colectivo. Las promesas y carácter misericordioso de YHWH avivaron la esperanza (BDB 876) de 1. perdón 2. cumplimiento de promesas futuras 3. seguridad de su presencia personal (cf. 2 Crónicas 20:9)
10:3 «Ahora, pues, hagamos pacto con nuestro Dios» Este VERBO (BDB 503, KB 500, «cortar») es un <i>Qal</i> IMPERFECTO usado en sentido COHORTATIVO. De una manera, esta es una declaración extraña. Ellos ha tenían un pacto con Dios. Sin embargo, posiblemente por ignorancia, estas personas que volvieron no conocían la Tora. Con las enseñanzas de Esdras (cf. 7:23), se dieron cuenta de su transgresión y ahora querían una renovación de pacto.
Tema Especial: Pacto
□ «que despediremos a todas las mujeres y los nacidos de ellas» Esto fue las consecuencias de sus decisiones. Estoy seguro de que fue doloroso para los judíos, así como para estos miembros de sus familias. Es difícil para los occidentales modernos que están tan influenciados por los derechos individuales entender la naturaleza colectiva de la Biblia. La salud y fidelidad de la «simiente santa» era crucial para el plan de Dios de redención universal.
Tema Especial: El Plan Redentor Eterno de YHWH
□ « según el consejo de mi señor » El término «señor» es la palabra hebrea <i>adon</i> (BDB 10), que significaba «amo», «dueño», «esposo» o «señor». Aquí se refiere a Esdras (cf. 1 Esdras 8:90). Es PLURAL, que algunos toman como referencia a Dios (i.e. Vulgata), pero probablemente es PLURAL de MAJESTAD que reconoce la estatura espiritual y política de Esdras.
□ «los que temen el mandamiento de nuestro Dios» véase Tema Especial: Términos Para la
Revelación de Dios
□ «y hágase conforme a la ley» El VERBO (BDB 793, KB 889) es un <i>Nifal</i> IMPERFECTO usado en sentido YUSIVO. Este es el reconocimiento de que hubo pautas divinas (cf. Deuteronomio 7:1-5); que el pacto tiene requisitos (cf. v. 4), así como beneficios.

10:4 «Levántate» Este VERBO (BDB 877, KB 1086, *Qal* IMPERATIVO) frecuentemente se usa con Dios que se levanta de su trono para la acción (cf. Números 10:35; 2 Crónicas 6:41; Isaías 2:19, 21). Aquí se refiere a una metáfora (cf. Jueces 4:14) para que los que volvieron actuaran en su confesión y compromiso.

□ **«nosotros estaremos contigo»** Esto se refiere al mismo Esdras y a los que tiemblan con la palabra de Dios (cf. 9:4; 10:3). Estos líderes pecaminosos deben despedir a sus esposas extranjeras y paganas y a los hijos que tuvieron con ellas.

RVR60 «esfuérzate, y pon mano a la obra» RVRA «esfuérzate y ponlo por obra»

LBLA «anímate y hazlo»

DHH «anímate, y manos a la obra»
BJ «¡ánimo y manos a la obra»

Estos dos VERBOS (BDB 304, KB 302, «esfuérzate» y BDB 793, KB 889, «hazlo») son *Qal* IMPERATIVOS. El primer VERBO tiene un buen paralelo en Deuteronomio 31:6. Esta fue la palabra de Dios para Josué varias veces (cf. Josué 1:6, 7, 9, 18). Esta amonestación a la acción hace recordar el *Shema* (Deuteronomio 6:4, ¡«oye y hazlo»!).

Un buen paralelo del segundo mandamiento es 1 Crónicas 28:10. ¡Póngales pies a sus oraciones!

TEXTO DE LA RVR60: 10:5-8

⁵Entonces se levantó Esdras y juramentó a los príncipes de los sacerdotes y de los levitas, y a todo Israel, que harían conforme a esto; y ellos juraron. ⁶Se levantó luego Esdras de delante de la casa de Dios, y se fue a la cámara de Johanán hijo de Eliasib; e ido allá, no comió pan ni bebió agua, porque se entristeció a causa del pecado de los del cautiverio. ⁷E hicieron pregonar en Judá y en Jerusalén que todos los hijos del cautiverio se reuniesen en Jerusalén; ⁸y que el que no viniera dentro de tres días, conforme al acuerdo de los príncipes y de los ancianos, perdiese toda su hacienda, y el tal fuese excluido de la congregación de los del cautiverio.

10:5 «príncipes... levitas... Israel» Estos eran los tres niveles de la sociedad judía (cf. 9:1).

□ **«juramentó»** Esto (BDB 989, KB 1396) se usa dos veces en este versículo (*Hifil* IMPERFECTO y *Nifal* IMPERFECTO). Significa jurar a Dios como un acto de adoración (cf. Deuteronomio 6:13; 10:20; Ezequiel 16:8). Esdras creía que habían tenido un cambio de corazón, aun así, requirió que actuaran con base a ese cambio tanto con acciones (cf. v. 4) como con un juramento.

10:6 «**Johanán hijo de Eliasib**» Muchos han usado esta persona para afirmar que cronológicamente Esdras es después de Nehemías, pero ambos son nombres muy comunes y no podemos ser tan dogmáticos en la historia imprecisa de este período.

El nombre Eliasib puede referirse a:

- 1. una persona que ayudó a Esdras (cf. 10:6; Nehemías 12:10, 22, 23)
- 2. un cantor levita que se había casado con una pagana (cf. 10:24)
- 3. un hijo de Zatu que se había casado con una pagana (cf. 10:27)
- 4. un hijo de Bani que se había casado con una pagana (cf. 10:36)
- 5. el sumo sacerdote durante la reconstrucción de Nehemías del muro de Jerusalén (cf. Nehemías 3:1, 20, 21; 13:4, 7, 28)

El nombre Johanán puede referirse a

- 1. un hijo de Bebai que se casó con una pagana (10:28)
- 2. un sacerdote que volvió con Zorobabel (cf. Nehemías 12:13)
- 3. un cantor levita que participó en la dedicación del muro de Jerusalén (cf. Nehemías 12:42)

Estos dos nombres son muy comunes y no pueden identificarse con precisión. Para una buena discusión breve de este tema de cronología, véase «Ezra and Nehemiah», de Derek Kidner, *Tyndale Commentary Series*, pp. 146-158.

□ **«no comió pan ni bebió agua»** Fue un ayuno total (cf. Éxodo 34:28; Deuteronomio 9:18; Jonás 3:7).

Esdras estaba muy preocupado por estos hechos de infidelidad hacia YHWH (cf. 9:3-15; 10:1).

10:7 Hay que recordar lo pequeño que era el territorio en el que los persas ubicaron a los que volvieron. Solo Jerusalén y una pequeña parte del territorio de Judá antes del exilio, que fue la Judá postexílica. Por lo tanto, para todo el pueblo era posible ir a Jerusalén como Esdras lo ordenó.

10:8

RVR60, RVRA «perdiese» LBLA «confiscadas» DHH «expropiarían»

BJ «consagrada al anatema»

Este es el término hebreo (BDB 355, KB 353, *Hofal* IMPERFECTO) *herem*, que denota algo que se da a Dios (cf. Levítico 27:28-29), como Jericó (cf. Deuteronomio 13:12-18; Josué 6:17-19; 7:1, 11, 15, «anatema»). Aparentemente los que se rehusaron a reunirse también se rehusaron a despedir a sus esposas e hijos extranjeros, por lo tanto, su propiedad fue entregada al templo (o a los sacerdotes, cf. Levítico 27:21) y a ellos personalmente se les expulsó («excluidos», BDB 95, KB 110, *Nifal* IMPERFECTO) del pueblo de Dios.

Para una buena discusión breve de *herem*, véase Robert B. Girdlestone, *Synonyms of the Old Testament*, pp. 278-281.

TEXTO DE LA RVR60: 10:9-15

⁹Así todos los hombres de Judá y de Benjamín se reunieron en Jerusalén dentro de los tres días, a los veinte días del mes, que era el mes noveno; y se sentó todo el pueblo en la plaza de la casa de Dios, temblando con motivo de aquel asunto, y a causa de la lluvia. ¹⁰Y se levantó el sacerdote Esdras y les dijo: Vosotros habéis pecado, por cuanto tomasteis mujeres extranjeras, añadiendo así sobre el pecado de Israel. ¹¹Ahora, pues, dad gloria a Jehová Dios de vuestros padres, y haced su voluntad, y apartaos de los pueblos de las tierras, y de las mujeres extranjeras. ¹²Y respondió toda la asamblea, y dijeron en alta voz: Así se haga conforme a tu palabra. ¹³Pero el pueblo es mucho, y el tiempo lluvioso, y no podemos estar en la calle; ni la obra es de un día ni de dos, porque somos muchos los que hemos pecado en esto. ¹⁴Sean nuestros príncipes los que se queden en lugar de toda la congregación, y todos aquellos que en nuestras ciudades hayan tomado mujeres extranjeras, vengan en tiempos determinados, y con ellos los ancianos de cada ciudad, y los jueces de ellas, hasta que apartemos de nosotros el ardor de la ira de nuestro Dios sobre esto. ¹⁵Solamente Jonatán hijo de Asael y Jahazías hijo de Ticva se opusieron a esto, y los levitas Mesulam y Sabetai les ayudaron.

10:9 «los hombres de Judá y Benjamín» La gran mayoría de los que volvieron eran de la Judá pre exilio, que la conformaban:

- 1. la tribu de Simeón
- 2. la tribu de Benjamín
- 3. la tribu de Judá
- 4. la mayor parte de la tribu de Leví (sacerdotes y levitas)

A las tribus del norte Asiria las llevó al exilio en 722 a.C. y la mayoría fueron asimiladas en sus tierras exiladas.

□ **«el mes noveno»** Esto se refiere al mes de Quisleu que era a mediados del invierno, por lo tanto, temblaban no solo por la declaración de Esdras sino también por el frío que llevaban las lluvias de invierno.

Tema Especial: Calendario del Antiguo Cercano Oriente

☐ Este versículo registra detalles de testigos presenciales de este acontecimiento. ¡Es el diario de Esdras!

10:10 Esdras los convoca para un reconocimiento público y ritual de su violación del pacto (cf. v. 19). Este no fue el único pecado de Israel (i.e., «añadiendo así sobre el pecado de Israel»), pero fue un pecado significativo del pueblo de Israel.

10:11 «dad gloria a Jehová» Este VERBO (BDB 793, KB 889, *Qal* IMPERATIVO) deja ver la seriedad y naturaleza obligatoria de su confesión (este versículo tiene tres IMPERATIVOS). El término hebreo «dad gloria a» (BDB 392) también significa «confesión». La confesión era un acto de adoración religiosa (cf. Josué 7:19).

Este mismo sustantivo hebreo se usa en Nehemías 12:27, 31, 38, 40 para describir al coro levita que adora a Dios. También se usaba con las «ofrendas de gratitud» (cf. 2 Crónicas 29:31; Salmos 50:14, 23; Amós 4:5; Jeremías 17:26; 33:1).

10:12

RVR60, RVRA «así se haga»

LBLA «es nuestro deber hacer»

DHH «haremos lo que tú ordenes»

RJ «haremos como tú dices»

La *Literal Translation of the Bible* de Young dice: «en nosotros hacer», p. 320. El VERBO (BDB 793, KB 889, *Qal* INFINITIVO CONSTRUCTO) se ha usado varias veces en este contexto.

- 1. «hágase conforme a la ley», v. 3
- 2. «esfuérzate, y pon mano a la obra», v. 4
- 3. «juramentó... que harían conforme a esto», v. 5
- 4. «dad gloria a Jehová Dios de vuestros padres, y haced su voluntad», v. 11
- 5. «Así se haga conforme a tu palabra», v. 12
- 6. «Así hicieron los hijos del cautiverio», v. 16

El pueblo reconoció su culpa y acordó actuar de acuerdo a las propuestas de Esdras. La fe comienza en la mente, pero debe desarrollarse en hechos (cf. Levítico 26:40-42).

10:13-14 «ni la obra es de un día ni de dos» Estas separaciones implicaban algo de investigación. Aparentemente algunas de las esposas en realidad habían llegado a ser prosélitos y criaban a sus hijos en las tradiciones YHWHísticas, en tanto que otras siguieron siendo paganas. Es posible que estos hombres hebreos hubieran despedido a sus esposas judías (cf. Malaquías 2:10-16) para casarse con estas esposas extranjeras. Esto verdaderamente ocasionó problemas con derechos de herencia. Hubo 110 casos que se investigaron en 75 días, pero no sabemos cuántos casos más estuvieron involucrados.

10:15 No hubo unanimidad (cuatro hombres se opusieron, véase 1 Crónicas 21:1; Daniel 8;25; 17:14, donde se usó el mismo modismo) en este asunto, sino una mayoría clara. Esto es obviamente un detalle de testigo presencial.

□ «**Mesulam**» De los hombres que se enumeran en este versículo no se sabe nada más. Algunos tratan de vincular a Mesulam con un hombre que tiene el mismo nombre y que trabajó en el muro de Jerusalén (cf. Nehemías 3:4, 6), pero este era un nombre común. Observe el número de veces que la gente con este nombre se menciona en 1 Crónicas —3:19; 5:13; 8:17; 9:7, 8, 11, 12; y en Nehemías — 3:6; 8:4; 10:7, 20; 11:7; 12:13, 16, 25, 33.

TEXTO DE LA RVR60: 10:16-17

¹⁶Así hicieron los hijos del cautiverio. Y fueron apartados el sacerdote Esdras, y ciertos varones jefes de casas paternas según sus casas paternas; todos ellos por sus nombres se sentaron el primer día del mes décimo para inquirir sobre el asunto. ¹⁷Y terminaron el juicio de todos aquellos que habían tomado mujeres extranjeras, el primer día del mes primero.

10:16 A pesar de la oposición, los jefes de familia/clanes actuaron según las propuestas de Esdras.

TEXTO DE LA RVR60: 10:18-22

¹⁸De los hijos de los sacerdotes que habían tomado mujeres extranjeras, fueron hallados éstos: De los hijos de Jesúa hijo de Josadac, y de sus hermanos: Maasías, Eliezer, Jarib y Gedalías. ¹⁹Y dieron su mano en promesa de que despedirían sus mujeres, y ofrecieron como ofrenda por su pecado un carnero de los rebaños por su delito. ²⁰De los hijos de Imer: Hanani y Zebadías. ²¹De los hijos de Harim: Maasías, Elías, Semaías, Jehiel y Uzías. ²²De los hijos de Pasur: Elioenai, Maasías, Ismael, Natanael, Jozabad y Elasa.

10:18-43 Si le interesa una discusión detallada de la etimología de estos nombres hebreos, una buena fuente breve es *The Expositor's Bible commentary*, vol. 4, pp. 674-676.

10:18 «**De los hijos de los sacerdotes**» David había dividido a los sacerdotes en secciones (cf. 1 Crónicas 23); solo cuatro de ellas volvieron (cf. 2:36-38). Estas mismas cuatro se nombran aquí.

□ **«hijos de Jesúa»** Ni la familia del primer Sumo Sacerdote que volvió con Zorobabel estuvo exenta de este pecado, ni se cubrió el pecado de su familia. 1 Esdras 9:19 afirma que el mismo Jesúa no estuvo involucrado.

10:19 «dieron su mano en promesa» «dieron su mano» (BDB 678, KB 733, *Qal* IMPERFECTO y 388 constructo, cf. 2 Reyes 10:15; 1 Crónicas 29:24; 2 Crónicas 30:8; Ezequiel 17:18; 1 Esdras 9:20). Este fue un gesto cultural de sellar un acuerdo.

□ **«ofrecieron como ofrenda por su pecado un carnero»** Esto se refiere a la ofrenda por el pecado de Levítico 5:14-26, que implica el pecado no intencional. No es seguro si solo el sacerdote ofreció el sacrificio o si cada uno de los ofensores ofreció el sacrificio.

TEXTO DE LA RVR60: 10:23

²³De los hijos de los levitas: Jozabad, Simei, Kelaía (éste es Kelita), Petaías, Judá y Eliezer.

10:23-24 Estas mismas divisiones de los levitas se mencionan en la genealogía del capítulo 2 (cf. 2:40-42). No se hace ninguna mención de que los sirvientes del templo (cf. 2:43-54) hubieran tomado esposas extranjeras, ni de los siervos de Salomón (cf. 2:55-59).

TEXTO DE LA RVR60: 10:24

²⁴De los cantores: Eliasib; y de los porteros: Salum, Telem y Uri.

TEXTO DE LA RVR60: 10:25-44

²⁵Asimismo de Israel: De los hijos de Paros: Ramía, Jezías, Malquías, Mijamín, Eleazar, Malquías y Benaía. ²⁶De los hijos de Elam: Matanías, Zacarías, Jehiel, Abdi, Jeremot y Elías. ²⁷De los hijos de Zatu: Elioenai, Eliasib, Matanías, Jeremot, Zabad y Aziza. ²⁸De los hijos de Bebai: Johanán, Hananías, Zabai y Atlai. ²⁹De los hijos de Bani: Mesulam, Maluc, Adaía, Jasub, Seal y Ramot. ³⁰De los hijos de Pahat-moab: Adna, Quelal, Benaía, Maasías, Matanías, Bezaleel, Binúi y Manasés. ³¹De los hijos de Harim: Eliezer, Isías, Malquías, Semaías, Simeón, ³²Benjamín, Maluc y Semarías. ³³De los hijos de Hasum: Matenai, Matata, Zabad, Elifelet, Jeremai, Manasés y Simei. ³⁴De los hijos de Bani: Madai, Amram, Uel, ³⁵Benaía, Bedías, Quelúhi, ³⁶Vanías, Meremot, Eliasib, ³⁷Matanías, Matenai, Jaasai, ³⁸Bani, Binúi, Simei, ³⁹Selemías, Natán, Adaía, ⁴⁰Macnadebai, Sasai, Sarai, ⁴¹Azareel, Selemías, Semarías, ⁴²Salum, Amarías y José. ⁴³Y de los hijos de Nebo: Jeiel, Matatías, Zabad, Zebina, Jadau, Joel y Benaía. ⁴⁴Todos éstos habían tomado mujeres extranjeras; y había mujeres de ellos que habían dado a luz hijos.

10:44 El hebreo es muy difícil. Derek Kidner, «Ezra and Nehemías» *Tyndale Commentary Series*, p. 72, nota al pie de página No. 2, muestra el problema:

- 1. «y algunos de ellos (MASCULINO) eran mujeres y ellos (MASCULINO) nombraron hijos».
- 2. En la *Literal Translation of the Bible* de Young, p. 321, dice: «y de ellos hay mujeres que adoptan hijos».
- 3. En la Septuaginta dice: «todos estos habían tomado esposas extranjeras y habían engendrado hijos de ellas».
- 4. La Revised Standard Version en inglés cita 1 Esdras 9:36: «todos estos se habían casado con mujeres extranjeras, y las despidieron con (sus) hijos».

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario-<u>guía</u> de estudio, lo que significa que usted responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos tenemos que caminar a la luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe cederle esto a un comentarista.

Estas preguntas de discusión se proporcionan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención invitar a la reflexión, no son definitivas.

- 1. ¿Con qué incidente se relaciona 9:1?
- 2. ¿Por qué se mencionan en el v. 1 estas tribus antiguas que ya no existen?
- 3. ¿Cómo pueden reconciliarse los actos de Esdras con Deuteronomio 21:10-14 y los muchos matrimonios extranjeros de los antiguos líderes de Israel?
- 4. Explique la relación entre el pecado personal y el colectivo tanto en la vida de Israel como de la Iglesia.
- 5. Si Dios odia el divorcio, ¿qué implica el capítulo 10 y por qué?

Copyright © 2014 Bible Lessons International